

Pidato oleh Mentri Luar Negeri Inggris David Miliband Pada Peluncuran Delegasi Haji Inggris, London 27 October 2009.

Selamat pagi kepada para tamu kehormatan, bapak-bapak dan ibu-ibu, serta Lord Patel. Assalamualaikum. Selamat datang di *Number One Carlton Gardens*, yang merupakan salah satu properti dari Pemerintah Inggris selama lima ratus tahun, dan karena itulah menjadi kegembiraan dan kehormatan tersendiri bagi saya bahwa hari ini di tempat ini kita akan memberangkatkan Delegasi Haji tahun 2009. Dan peresmian keberangkatan ini akan kita lakukan bersama dengan Yang Mulia Duta Besar Arab Saudi, dan Lord Patel, serta dokter untuk para jemaah haji, Dokter Mohiuddin.

Saya sangat senang menyambut Anda semua pada acara penting ini yang menjadi simbolisasi atas banyaknya perubahan yang sedang terjadi di masyarakat Inggris serta mencerminkan terbentuknya hubungan yang baik antara pemerintah Inggris dengan lebih kurang dua juta penduduk muslim Inggris.

Saya melihat bahwa teman-teman kita dari Perancis telah melakukan hal yang sama dengan kita dan saat ini mereka juga sudah memiliki Delegasi Haji Perancis. Sikap meniru seperti ini adalah bentuk penyanjungan yang tulus, dan harus kita sambut dengan baik bahwa saat ini Inggris bukan lagi satu-satunya negara di Eropa dimana pemerintahannya mensponsori Delegasi Haji. Akan tetapi tetap menjadi kebanggaan bagi saya bahwa kami adalah negara Eropa pertama dan memiliki Delegasi Haji terbaik. Dan saya yakin bahwa Delegasi Haji tahun ini akan menerapkan standard yang lebih baik dari pendahulunya serta memberikan kontribusi bagi masyarakat di Inggris juga di luar negeri, yang menurut saya amat sangat penting.

Beberapa minggu lalu, saya mendapat kehormatan untuk mengadakan sebuah acara resepsi Idul Fitri dengan mengundang para perwakilan komunitas Muslim Inggris dari berbagai wilayah di Inggris, semua sektor masyarakat mulai dari bisnis hingga olah raga, seni, bahkan politik, dan dari momen tersebut muncul tiga pesan penting untuk saya sebagai non Muslim untuk memahami lebih baik beberapa hal mengenai pentingnya ibadah haji.

Pesan yang pertama adalah sikap empati dengan yang lain dan pesan ini saya dapatkan dari berbagai macam pembicaraan. Pesan yang kedua adalah hubungan antar manusia, yang saya rasa merupakan sebuah tema yang sangat penting. Dan pesan ketiga adalah nilai-nilai Islam atas rasa saling mengasihi, rasa persamaan, dan pengorbanan, yang merupakan bagian terpenting dari momen berharga di tahun ini. Dan saya merasa bahwa hal-hal ini merupakan pesan yang sangat penting bagi kita semua, baik Muslim atau non Muslim, dan menjadi kesempatan bagi semua warga negara Inggris untuk memahami keyakikan dan komitmen dari dua juta teman kita. Saya juga melihat hal ini sebagai pesan penting yang sifatnya lebih luas dan tercermin melalui Delegasi Haji yang kini menjadi bagian penting dari kehidupan muslim Inggris.

Dengan pengalaman selama sepuluh tahun, saya merasa perlu mengembangkan sebuah hubungan yang sangat spesial antara Inggris dan lainnya, serta dengan Arab Saudi di area khusus ini, sebuah area baru untuk hubungan kita namun dapat memberikan keuntungan luar biasa dengan komitmen Yang Mulia dan juga komitmen dari pemerintahnya untuk bekerja sama dalam semua isu yang terkait dengan Haji dan sejumlah besar orang yang datang dari Inggris di Arab Saudi.

Saya juga ingin mengucapkan rasa terima kasih yang besar kepada Lord Patel. Delegasi Haji ini merupakan delegasi ke-sembilan yang ia pimpin. Di luar dari kelelahan yang ia alami, namun ia selalu tampak jauh lebih muda setiap tahunnya. Dan saya ingin memastikan bahwa Delegasi Haji kali ini tidak hanya berhasil bagi mereka yang berpartisipasi tapi juga delegasi ini dapat menyampaikan pesan yang lebih luas kepada masyarakat Inggris, dan karena itulah mengapa saya anggap peresmian ini menjadi begitu penting. Hal ini merupakan kesempatan bagi kita semua untuk memahami lebih baik akan keyakinan umat Muslim serta menghargainya lebih jauh, dan menjadi bagian terpenting dari pemahaman kita bersama.

Saya merasa momen ini penting untuk dirayakan sebagai bentuk dari kontribusi dari penduduk Muslim kita kepada kehidupan Inggris. Anda adalah tetangga kami, teman-teman kami, dan rekan dalam bisnis, dalam perdagangan, dan politik. Saat ini kami memiliki Muslim Inggris pertama yang berhasil duduk di kabinet dan ini merupakan sebuah perubahan signifikan, dan dalam semua bidang kehidupan bangsa ini saya melihat dengan jelas adanya pertumbuhan kontribusi dari penduduk Muslim kita yang yakin atas identitas Muslim mereka dan identitas Inggris mereka.

Ada aspek penting yang dapat menjadi simbolisasi oleh para hadirin di ruangan ini, dan adalah sebuah kesalahan jika Anda menganggap bahwa hanya ada satu komunitas Muslim di Inggris, karena pada kenyataannya ada banyak sekali komunitas Muslim di Inggris, dan semuanya tergabung atas saudara-saudara yang mewakili keberagaman juga persatuan dan kesatuan kehidupan umat Muslim.

Saya yakin bahwa Lord Patel akan mengedepankan hal ini dalam sambutannya, namun ada banyak permintaan muncul dari para anggota Delegasi Haji untuk mempersiapkan segala bentuk pertolongan yang dapat muncul tiba-tiba. Oleh karena itu, persiapan atas Delegasi ini menjadi begitu penting.

Ada banyak perwakilan duta besar dan komisaris tinggi disini. Saya ingin mengucapkan terima kasih atas kehadiran, perhatian, dan dukungan Anda saat ini. Kesempatan untuk menunjukkan komitmen pemerintah Inggris dan juga komunitas Muslim dalam ibadah haji, menjadi sebuah nilai berharga yang menyatukan kita semua sebagai satu negara. Dan sebagai penutup, untuk anda semua yang akan menjalankan sebuah perjalanan spiritual, saya ingin mengucapkan selamat menunaikan ibadah haji, semoga perjalanan Anda berjalan lancar, dan kembali dengan selamat.

Dan dengan sambutan yang berbahagia, saya ingin mengajak Yang Mulia, Duta Besar Arab Saudi untuk mengucapkan beberapa kata yang nantinya akan dilanjutkan oleh Lord Patel.